

# Currículum: la primera impresión

**“Nunca hay una segunda oportunidad para causar una primera impresión”, afirma el dicho. Y nunca más cierto que en el caso del currículum vitae, hoja**

de vida o *resumé*, ya que es el primer contacto con tu posible empleador y de ello puede depender tu futuro.

Como latinos, hay varios aspectos que tenemos que tomar en cuenta. En primer lugar, debes superar la barrera del idioma, ya que independientemente de la posición que estés buscando, la hoja de vida debe ser presentada en un excelente inglés.

Pero, además, nuestra clásica amabilidad se traduce en un estilo de comunicación menos directo y firme que el anglosajón. Por ejemplo, tendemos a dar muchas explicaciones o contextualizar lo que decimos en lugar de ir al grano. Este estilo no funciona bien en un currículum para el mercado estadounidense, ya que aquí se valora la brevedad, la firmeza y la claridad de expresión.

## Lo básico

► **EL CURRÍCULUM DEBE SER BREVE.** Nadie tiene tiempo para leer una “novela” sobre tus experiencias laborales. Si les gusta tu perfil, ya habrá tiempo de profundizar durante la entrevista. ¿Cuál es el límite? Es fácil: si te pasaste de las dos hojas (escritas por una sola cara), toma las tijeras y empieza a recortar.

► **DEBE SER CLARO, LEGIBLE Y FÁCIL DE ENTENDER.** Evita escribir párrafos largos. Condensa tus experiencias y resultados mediante *bullet points* (puntos).

► No incluyas datos personales, como edad, estado civil, número de documentos, etcétera.

► El orden preferido es el cronológico, empezando por las experiencias más recientes y dejando las más antiguas para el final del texto.

► Cada trabajo debe incluir fechas de comienzo y terminación, el título que tenías y una breve descripción de

tus responsabilidades. Además, dentro de cada puesto resalta con *bullet points* los logros alcanzados y los proyectos importantes en los que participaste.

► Revisa con lupa que no tengas errores ortográficos o gramaticales. Para que te hagas una idea, un error de estos equivale a que te presentes a una entrevista con una camisa manchada con salsa de tomate.

## Los mitos

En materia de currículum, hay muchos mitos que están dando vueltas por ahí. Démosles una mirada a los más extendidos para evitar errores que desgraciadamente suelen ser muy comunes:

► “Como vengo de otro país, puedo mentir. Total, nadie se va a enterar”.

La cultura anglosajona castiga duramente la mentira y, si te descubren, es muy probable que no obtengas el empleo. Hay formas muy efectivas de verificar tu experiencia laboral y educativa. Además, no es bueno reforzar algunos de los estereotipos más clásicos y dañinos sobre los latinos.

► “La educación siempre va primero” o “la experiencia laboral siempre va primero”.

Ninguna de las dos afirmaciones es cierta. El currículum es tu oportunidad de contar tu historia. Intenta resaltar lo que haces mejor y cuáles son tus puntos fuertes. El orden debe ayudarte en este sentido.

► “Siempre debo agregar una carta de presentación”.

Tampoco es cierto. Un currículum bien preparado no necesita de nada más para transmitir el mensaje deseado. Sin embargo, algunos empleadores exigen que incluyas una. En ese caso, aprovecha para resaltar aspectos importantes de la hoja de vida, pero evita escribir una “versión narrada” de la misma. **\$**

**Si tienes preguntas sobre cualquier aspecto de tu carrera o búsqueda laboral, escríbenos a [info@thelatinoadvantage.com](mailto:info@thelatinoadvantage.com) y las abordaremos en esta columna.**